

Eduard Möricke,

Printempo

tradukita de Cezar

Argiope-informo:

La aspekto de tiu ĉi versio estas barita.

Supozeble la aŭtoro decidis tion.

*Traduko de la Germana poemo "Er ist's" de EDUARD MÖRICKE (Eduardo Mojriko, *1804-09-08 – †1875-06-04) en Esperanton de CEZAR (civila nomo: Hans-Georg Kaiser, *1954-05-21).*

Arg-283-2248 (2015-01-10 13:11:20)

Tiu ĉi poem-traduko troviĝas en <http://cezartradukoj.blogspot.de/202/04/eduard-morike-printempo-poemo.html>.

Eduard Möricke,

Er ist's

Frühling läßt sein blaues Band
wieder flattern durch die Lüfte,
süße, wohlbekannte Düfte
streifen ahnungsvoll das Land.
Veilchen träumen schon,
wollen balde kommen.
Horch – von fern ein leiser Harfenton!
Frühling, ja du bist's,
dich hab' ich vernommen!

*Verkinto de tiu ĉi Germana poemo estas EDUARD MÖRICKE (Eduardo Mojriko, *1804-09-08 – †1875-06-04).*

Arg-283-575 (2005-02-07 09:46:26)